

ش سندلی (ش داوطلب): نام واحد آموزشی: **دبیرستان انرژی اتمی ایران** نوبت امتحانی: خرداد ماه ۹۴ پایه: اول عمومی
نام و نام خانوادگی: نام پدر: رشته / رشته های: اول عمومی زمان امتحان: ۷۰ دقیقه
سوالات امتحان درس: عربی (۱) نام دبیر/دبیران: جناب آقای غلامی سال تحصیلی: ۹۴-۱۳۹۳ تعداد برگ: ۲ برگ

بخش اول : سوالات ترجمه و درک معانی

السؤال الأول (ترجم: ۴)

- (۱) إَسْتَيْقَظَ التَّلْمِيزَ الْمَثَالِيَّ قَبْلَ طُلُوعِ الْفَجْرِ وَ تَوْضًا.
- (۲) أَيُّهَا الْعَالَمُ الْجَلِيلُ، أَخْبِرْنَا عَنْ سِرِّ تَعْلِيقِ اللَّحْمِ.
- (۳) عِلْمَاءُ التَّغْذِيَةِ يَعْتَبِرُونَ اللَّبْنَ أَفْضَلَ الْمَوَادِّ الْغِذَائِيَّةِ.
- (۴) حَانَتْ الْآنَ الصَّلَاةُ، نَصَلِّيْ خَلْفَ الْإِمَامِ.
- (۵) فَمَشَى فِي الْأَرْضِ يَنْصَحُ وَ يَسِبُّ الْمَاكِرِينَ.
- (۶) الْعَنْبُ مِنْ أَغْنَى الْعُنَاصِرِ بِالسُّكَّرِيَّاتِ.
- (۷) يَذْكُرُ الْأَطْبَاءُ لِلنَّوْمِ أَرْبَعِينَ فَائِدَةً طَبَّيَّةً .
- (۸) كَلِّكُمْ يَعْرِفُ أَنِّي طَالِبٌ إِصْلَاحَ أُمَّةِ النَّبِيِّ (ص).

السؤال الثاني (أكتب: ۱)

- (۱) الكريات الحمراء (بالفارسية):
- (۲) تمدن (بالعربية):
- (۳) المُسْتَحِيل (المتضاد):
- (۴) أبصر (المترادف):

السؤال الثالث (إنتخب الترجمة الصحيحة للكلمات: ۱)

- (۱) منح المدير وسام الإجتهد. (جایزه ، نشان ، مدرک)
- (۲) بلغ عن ذوی التَّيْجَانِ. (پادشاهان ، خروسها ، حیوانات)
- (۳) هناك عالمٌ مشهورٌ فی مدينة الرّی. (آنجا ، وجود دارد ، آن)
- (۴) زَيْتُ شَجَرَةِ الزَّيْتُونِ يَنْفَعُ النَّاسَ. (میوه ، روغن ، برگ)

السؤال الرابع) صحح الأخطاء عن الترجمة: (۶ مورد) (۱/۵)

۱) وزَّعُوا الماءَ عليهم و علينا بالتساوي و غذا يأتى الفرجُ.
آبها را میان آنها و ما به طور مساوی، قسمت کردند و فردا گشایش خواهد رسید.

۲) الأَطْبَاءُ يَسْتَعْمَلُونَ البَصَلَ فى تطهيرِ الفمِ من الجراثيمِ.
پزشکان پیاز را در پاک کردن بدن از میکروب به کار می برند.

۳) بقى عالم الهندسة فى السِّجْنِ و ما غيَّرَ نظرتَه.
عالم هندسه در زندان باقى ماند و نظرش را هرگز تغییر نداد.

السؤال الخامس) تعريب صحيح عبارت « مسلمانان برای نماز در مسجد جمع شدند» کدام است؟ (۵/۰)
الف) إجتمعا المسلمون فى المسجد للصلاة.
ب) المسلمون إجتمعوا فى المساجد للصلاة.

السؤال السادس) أكمل الترجمة: (۱)

۱) اولئك الَّذِينَ صدقوا و اولئك هم المتَّقونَ : آنان هستند که راست گفتند و آنان همان
۲) إذبحوا خروفاً و قسّموا لحمه إلى خمسة أقسامٍ : را سر ببرید و گوشتش را به قسمت تقسیم کنید.

السؤال السابع) متن زیر را بخوان و به سوالات پاسخ بده: (۱/۵)

لَمَّا قَرَّبَ النَّبِيُّ مِنَ الْمَدِينَةِ جَاءَ النَّاسَ لِاسْتِقْبَالِهِ. هُمْ أَخَذُوا زَمَامَ النَّاقَةِ وَ لَكِنَّ النَّبِيَّ قَالَ: أتركوا النَّاقَةَ وَ هِيَ مأمورةٌ. بعد ساعةٍ دخلتِ النَّاقَةُ فى المدينة و توقَّفت على بابِ دارِ أفقرِ النَّاسِ.

- ۱) ماذا قالَ النَّبِيُّ (ص)؟
.....
۲) هل إستقبلَ النَّاسُ من النَّبِيِّ فى داخلِ المدينة؟
.....
۳) أينَ توقَّفتِ النَّاقَةُ؟
.....

بخش دوم: قواعد**السؤال الأول) مصدر فعل های زیر را بنویس: (۰/۵)**(۱) أَكْرَمَ :
(۲) تَتَكَاسَلُونَ :**السؤال الثاني) نوع مشتق کلماتی که زیر آنها خط کشیده شده بنویس: (۰/۷۵)**(۱) قَالَ الْفَتَى الْعَلَامَةَ
(۲) دَخَلَ فِي مَجْلِسٍ عَالَمٍ مَشْهُورٍ.**السؤال الثالث) الف) در جملات زیر ضمیرها را مشخص کن: (۴ مورد ، ۱ نمره)**(۱) أَطْلُبُوهُ بِإِعْزَازٍ.
(۲) هُنَّ يَشْكُرْنَ اللَّهَ.**ب) فعل «أعبدوا» را همراه ضمیر «ی» (متکلم) بنویس. (۰/۲۵)****السؤال الرابع) الف) در جاهای خالی موصول خاص مناسب قرار بده. (۰/۷۵)**

(۱) الْأَمْهَاتُ هُنَّ تَعَيَّنَ مِنْ أَجْلِنَا. (الَّتِي ، الَّذِينَ ، الَّتِي)

(۲) نَطْلُبُ مِنْكُمْ تَسْلِيمَ ذَهَبَتْ إِلَى هُنَاكَ. (الَّذِي ، مَنْ ، الَّذِينَ)

(۳) يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ عَظِيمٌ. (الَّذِي ، الَّتِي ، الَّتِي)

ب) نوع «ما» را در عبارتهای زیر تعیین کن. (نافیه ، موصول ، استفهام) (۰/۵)(۱) أَنْفَقَ مَا عِنْدَكَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
(۲) الْآنَ مَا عِنْدِي شَيْءٌ.**السؤال الخامس) کلماتی مشخص شده را در جدول قرار بده. «هم وجدوا طريقاً في حل هذه المسألة» (۱/۲۵)**

معرّب	مبنى على الضمّ	مبنى على الكسر	مبنى على السكون	مبنى على الفتح

السؤال السادس (الف) در عبارتهای زیر فاعل را مشخص کرده و نوع آن را بنویس: (۱)

(۱) يُبَشِّرُ اللهُ الْمُؤْمِنَ بِرَحْمَتِهِ.

(۲) الْحَسَنَةُ تُذْهِبُ السَّيِّئَةَ.

(ب) مفعول را در عبارتهای زیر تعیین کن: (۰/۵)

(۱) أَخْرَجَ قَوْمَكَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ.

(۲) إِسْتَغْفَلْتَ قِطْعَةً كَبِيرَةً فَنَرَانًا.

السؤال السابع خبر و نوع آن و اعراب آن را در عبارتهای زیر مشخص کن: (۱/۵)

(۱) الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

(۲) الرَّائِدُ لَا يَكْذِبُ أَهْلَهُ.

خبر	نوع خبر	اعراب خبر
جمله ۱		
جمله ۲		

السؤال الثامن نقش کلماتی که زیر آنها خط کشیده شده را بنویس: (۰/۷۵)

« العلمُ و الإيمانُ يُقَرِّبانُ الإنسانَ إلى الله »

السؤال التاسع کلمات مشخص شده را حرکت گذاری کن: « التواضعُ يرفعُ قيمةَ الإنسانِ » (۰/۷۵)

« موفق باشید »